This private bibliography (7,274 entries, 444 pages in Times Roman 12; over 1,374.00 bytes, over 182,500 words), contains most of the references I (Tove Skutnabb-Kangas) have used (or intend to use) in what I have published since 1972. There may be errors (and certainly moving to Mac did garble references in Kurdish, Greek, Russian, etc). I have hopefully deleted most of the doubles (there may still be some). If an article says “In XX (ed)” and page numbers, the book itself will be found under the editor’s name. Since I have done the latest alphabetisations automatically, everything is not always in completely right order (an example: if something with several authors has “and” or “&” between the authors, the order can be wrong). I hope my Big Bib may be useful for some people, both students and (other) colleagues. My own publications are also here in alphabetical order, but for more recent ones check my web page, www.tove-skutnabb-kangas.org, “all publications”, “publications since 2000”, and “publications in press”, which are updated more often. For (my husband) Robert Phillipson’s publications, check his webpage, www.cbs.dk/en/staff/rpibc. Robert’s and mine are not always in the right order – it would take too much time to reorganise them properly… All websites here were up-to-date when I put them in but I do not check them afterwards except when I need them myself. – Comments, corrections and additions are very welcome!


Abdulaziz, Mohamed H. 2003. ‘The history of language policy in Africa with reference


and fundamental freedoms of indigenous peoples, Mr. Rodolfo Stavenhagen.


Aikio-Puoskari, Ulla (2006). Rapport om den samiska undervisningen i grundskolorna i


Alitolppa-Niitamo, Anne (2010). Perheen akkulturaatio ja sukupolvien väliset suhteet (The acculturation of the family and the intergenerational relations). In Martikainen, Tuomas & Haikkola, Lotta (toim.). *Maahanmuutto ja sukupolvi* [Immigration and
the generations]. Helsinki: Suomalaisen Kirjallisuuden Seura, 45-64.


14.
Andersen, Karen (1987). ”Desværre er stillingen besat til anden side”. Integration af højtuddannede flygtninge på det danske arbejdsmarked, Forskningsnote 5,
Copenhagen: Institute for industrial research and social development, Copenhagen School of Economics and Social Science.


Appadurai, Arjuna (20xx). Fear of Small Numbers. xxx


Aram (2002). Conspiracy and Crisis: Turkey and the Kurdish Question: From the Nineties to the Present Day - Written by a collective of journalists and researchers on behalf of Aram Publisher. Istanbul: Aram, January, 2002 (www.zmag.org/content/ForeignPolicy/aram0122.cfm).


Atatürk - see Kemal, Mustafa.


Babusik, Ferenc (2004). Legitimacy, Statistics and Research Methodology - Who is


Baldauf, Richard B. Jr. (2007). Successes and Failures in Language Planning for European Languages in Asian Nations. Keynote presentation at the 5th Nitobe Symposium ”European Languages and Asian Nations. History, Politics, Possibilities”, organised by The Center for Research and Documentation on World Language Problems (University of Hartford, USA) and the European Institute of Sophia University, Tokyo, Japan, in cooperation with the Japanese Esperanto Institute and Simul International, 2-3 August, Tokyo, Japan.


Baltzar, Veijo (1968). *Polttava tie* [The burning road]. Helsinki: Tammi
Braj Kachru, Yamuna Kachru and Cecil B. Nelson (eds). *The Handbook of World
Bamgbose, Ayo (1994). Pride and prejudice in multilingualism and development. In
Fardon, Richard and Furniss, Graham (eds) *African languages, development and the
Bamgbose, Ayo (2000). *Language and exclusion: The consequences of language policies
History Company.
Banerji, Rukmini (2017). Language and learning: The challenge of primary education in
proceedings of the 11th Language & Development Conference, New Delhi, India,
Bankston, C. L. And M. Zhou 1995. ‘Effects of minority-language literacy on the
academic achievement of Vietnamese youths in New Orleans’. *Sociology of
Education*, 68, 1-17.
upplagan. Lund: Studentlitteratur.
Teaching*, 44, 36-54.
Review Press.
110-116.
Barber, Benjamin (20xx). *Jihad vs McWorld*. xxx
Bari, Károly (1996). On being a gypsy and a poet - reflections on tradition, poetry and
prejudice. In Tóth & Földeák (eds), 60-70.
Barker, Xavier (2012). English Language as Bully. In Rapatahana, Vaughan and Bunce,
Linguistic Diversity and Language Rights, 18-36.


Bartsch, Renate (1987). Norms of Language: Theoretical and Practical Aspects, London:
Longman.  


Binda, K. P. and Sharilyn Calliou (eds). *Aboriginal Education in Canada: A Study in Decolonisation*. Mississaugua: Canadian Educators’ Press, 9-34.


Bear Nicholas, Andrea (2016). Xxxxxx


Belancic, Kristina (2020). Language policy and Sámi education in Sweden: ideological and implementational spaces for Sámi language use. Umeå University, Faculty of Arts, Department of language studies. ORCID iD: 0000-0002-8061-4234.


Benson, Carol, Heugh, Kathleen Heugh, Bogale, Berhanu and Gebre Yohannes, Mekonnen Alemu (2011). Multilingual Education in Ethiopian Primary Schools. In Skutnabb-Kangas, Tove and Heugh, Kathleen (eds). Multilingual Education and


Betænkning om indvandrernes bosætningsmønster (1986). afgivet af udvalget vedrørende indvandrernes bosætningsmønster, København.
http://scholarship.law.upenn.edu/cgi/viewcontent.cgi?article=1535&context=faculty_scholarship.
Beutel, Constance (1990). Education for whom and for what? The Newsletter for the
Beutel, Constance (1990). To transform the world: all the rest is commentary. CABE Newsletter, 12(6), 3-13.

Beutel, Constance (2013). Crewmember Report: Benicia, California, Spaceship Earth. iBook. xxx


Blondin, Christiane, Candelier, Michel, Edelenbos, Peter, Johnstone, Richard, Kabanek-


dimension of dyadic interaction. Women’s Studies in Communication, 6, 96-104.
llengua Catalana, Castellana i Matemàtiques en alumnes que han seguit el programa
d’immersió lingüística i en alumnes que no l’han seguit. In Ponencies, comunicacions
i conclusions del Segons simposi sobre l’ensenyament del català a no-catalanopar-
legacies. In Marshall, David F. (ed.). Language planning. Focusschrift in honor of
Joshua A. Fishman on the occasion of his 65th birthday. Amsterdam & Philadelphia:
J. Benjamins, 175-213.
Policies of African States vis-a-vis Education. In Reconsideration of African
Bolinger, Dwight (1980). Language - The Loaded Weapon. The use and abuse of
language today. London/New York: Longman.
House.
National Affiliation, and Transnational Immigration as Factors in Language Choice in
New York: Cambridge University Press. Journal of Language, Identity, and
Education 8, 61-64.
Lawrence Erlbaum.
Fairness. In Kymlicka, Will & Patten, Alan (eds). Language Rights and Political
Counter-Proof. The examination of the Slovak-Hungarian relationship with
sociological and ethnopsychological methods in Slovakia. XX, Slovakia: Sándor
Márai Foundation & Publishing House NEP.
al. (eds). Linguistic and Literary Studies in Honour of Archibal A Hill, Vol II,
En artikelsamling om den språkliga mångfalden I Norden tillägnad Leena Huss.
[Revitalise more! Articles about linguistic diversity in the Nordic countries.
Festschrift för Leena Huss]. Uppsala: Uppsala Universitet, Centrum för multietnisk
forskning.
Borst, Arno (1957-63). Der Turmbau von Babel. Geschichte der Meinungen über


Boston, Ken (1989),. Address delivered at a seminar on “Future Directions of Multiculturalism and Ethnic Affairs in South Australia”, Adelaide, October 16.


Braine, George (1999). Nonnative English Speakers in TESOL Caucus Formed. TESOL
Matters 9:1, February/March, 6.
Braine, George (ed.) (1999). Non-Native Educators in English Language Teaching.
Brandstedt, Eric (2019). I kraft av att vara människa: Om begreppet mänskliga rättigheter
[In Virtue of Being Human: On the Concept of Human Rights]. I Arvidsson, Malin,
Halldenius, Lena & Sturfelt, Lina (red.) 2019). Mänskliga rättigheter i samhället
Branson, Jan & Miller, Don (1993). Sign Language, the Deaf and the Epistemic
Violence of Mainstreaming. Language and Education, 7(1), 21-41.
Branson, Jan & Miller, Don (1989). Beyond integration policy - the deconstruction of
disability. In Barton, L. (ed.). Integration: Myth or reality. Brighton: Falmer Press,
144-167.
Branson, Jan & Miller, Don (1995). Sign Language and the Discursive Construction of
Power over the Deaf through Education. In David Corson (ed.) Discourse and Power
Australia’s Deaf Heritage, Volume One. Sydney: Deafness Resources Australia.
Branson, Jan & Miller, Don (1996). Writing Deaf subaltern history: is it a myth, is it
history, is it genealogy? is it all, or is it none? In Vollhaber, T. & Fischer, R. (eds).
Branson, Jan & Miller, Don (1998). National Sign Languages and Language Policies. In
The Encyclopedia of Language and Education. Volume 1. Language Policies and
Political Issues in Education. Wodak, Ruth & Corson, David (eds). Dordrecht:
Kluwer, 89-98.
Branson, Jan & Miller, Don (1998). Nationalism and the linguistic rights of Deaf
communities: Linguistic imperialism and the recognition and development of sign
Branson, Jan & Miller, Don (2000). Maintaining, developing and sharing the knowledge
and potential embedded in all our languages and cultures: on linguists as agents of
epistemic violence. In Phillipson, Robert (ed.). Rights to language. Equity, power and
education. Celebrating the 60th Birthday of Tove Skutnabb-Kangas. Mahwah, NJ &
Branson, Jan & Miller, Don (2002). Damned for Their Difference. The Cultural
Press.
Branson, Jan & Miller, Don (2007). Beyond “Language”: Linguistic Imperialism, Sign
Languages and Linguistic Anthropology. In Makoni, Sinfree & Pennycook, Alastair
(eds). Disinventing and Reconstituting Languages. Clevedon, UK: Multilingual
Matters, 116-134.
Branson, Jan & Miller, Don (2008). National Sign Languages and Language Policies. In
Volume 1. Language Policy and Political Issues in Education, eds. Stephen May and


Brean, Joseph (2015). ‘Cultural genocide’ controversy around long before it was applied to Canada’s residential schools. The term seems to get to genocide, the most fearsome crime of all, by skipping over deliberate mass murder. Residential schools, after all, were schools, not death camps. *National Post*, June 3, 2015. 
https://nationalpost.com/news/canada/cultural-genocide-controversy-has-been-around-long-before-it-was-applied-to-canadas-residential-schools.

Brean, Joseph (2015). Canada was ready to abandon 1948 accord if UN didn't remove 'cultural genocide' ban, records reveal. ‘You should support or initiate any move for the deletion of Article three on "Cultural" Genocide. If this move not successful' vote against the article. *National Post*, June 8, 2015. 

Brean, Joseph (2016). ‘Cultural genocide’ of Canada's indigenous peoples is a 'mourning label,' former war crimes prosecutor says. 'I'm sure it will piss off some people,’ said Payam Akhavan, professor of law at McGill University, and one of the first most prominent academics to questions the genocide label. *National Post*, January 15, 2016. 


https://ktl.jyu.fi/julkaisut/julkaisuluettelo/julkaisut/2013/g047 (in English);
https://ktl.jyu.fi/julkaisut/julkaisuluettelo/julkaisut/2013/g048.pdf (in Swedish)


Calvo Ospina, Hernando – see Ospina, Hernando Calvo.


Canada, Commissioner of Official Languages, see Commissioner of Official Languages.


Canada, Royal Commission on Bilingualism and Biculturalism – see Royal Commission.
Canada, Senate Standing Committee on Aboriginal Peoples (2011). Reforming First
Nations education: From crisis to hope: Report of the Senate Standing Committee on
Aboriginal Peoples. Ottawa: Author.
Canada, Senate Standing Committee on Indian Affairs (1990). You took my talk,
Aboriginal Literacy and Empowerment. Ottawa: Author.
[Canadian] Royal Commission on Bilingualism and Biculturalism (1965). A Preliminary
Report of the Royal Commission on Bilingualism and Biculturalism. Ottawa: Queen’s
Printer.
Oxford: Oxford University Press.
Canagarajah, Suresh (2002). Book review of Witold Tulasiewicz and Anthony Adams
(eds) Teaching the Mother Tongue in a Multilingual Europe. International Journal of
the Sociology of Language 154, 106-112.
Journal of Language, Identity and Education 3(2), 140-145.
Canagarajah, Suresh (2004). Multilingual Writers and the Struggle for Voice in
Academic Discourse. In Pavlenko, Aneta & Blackledge, Adrian (eds). Negotiation of
Canagarajah, Suresh (2005). Dilemmas in planning English/vernacular relations in post-
Canagarajah, Suresh (2005). Rhetoricizing reflexivity. Journal of Language, Identity, and
Education 4:4, 309-315.
Canagarajah, Suresh (2007). After Disinvention: Possibilities for Communication,
Disinventing and Reconstituting Languages. Clevedon, UK: Multilingual Matters,
233-239.
Canagarajah, Suresh (2009). The plurilingual tradition and the English language in South
Asia. AILA Review 22, 5-22.
Canagarajah, Suresh (2011). Diaspora Communities, Language Maintenance, and Policy
Canagarajah, Suresh (2012). Foreword. In Wong, Mary Shepard, Carolyn Kristjánsson
and Zoltan Dörnyei (eds.) 2012. Christian Faith and English Language Teaching and
Learning. Research on the interrelationship of religion and ELT. New York:
Routledge, xxi-xxiii.
Canagarajah, Suresh and Liyanage, Indika (2012). Lessons from pre-colonial
multilingualism. In Martin-Jones, Marilyn, Blackledge, Adrian and Creese, Angela
49-65.
Canagarajah, Suresh, and Ben Said, Selim (2011). Linguistic imperialism. In Simpson,
Routledge, 388-399.
Canale, Michael & Swain, Merrill (1980). Theoretical bases of communicative
approaches to second language teaching and testing. Applied Linguistics, 1, 1-47.
Candelier, Michel (1990). Langues et Droits de l’Homme: convergence ou divergence,
Les langues modernes 2, 9-14.


Peter Lang.


Acquisition of a Third Language. Clevedon, UK: Multilingual Matters.
Centre for Contemporary Cultural Studies (1982). The Empire Strikes Back. Race and
racism in 70s Britain. London: Hutchinson, in association with the Centre for
Contemporary Cultural Studies.
26. Proceedings of a seminar at the Centre of African Studies, University of
Ceri (Centre for educational research and innovation) (1987). Immigrants’ children at
school, Paris: OECD.
CERI/ECALP/83.03 (1983). Education and cultural and linguistic pluralism (ECALP)
Country surveys: Finland. Paris: OECD, Centre for Educational Research and
Innovation.
Auswirkungen. Language Problems and Language Planning 38/3, 225-246.
CESC (Canadian Education Statistics Council) (2007). Education Indicators in Canada:
A Report of the Pan-Canadian Education Indicators Program.
Cha, Yun Kyung (2007). The Spread of English Language Instruction in the Primary
School. In Benavol, Aaron and Braslavski, Cecilia (eds). School Knowledge in
comparative and historical perspectives: changing curricula in primary and
secondary education. Comparative Education Research Center (CERC), The
University of Hong Kong, CERC Studies in Comparative Education 18. Dordrecht:
Springer, 55-72.
http://books.google.com/books?id=s28B_nexsNoC&printsec=frontcover&hl=da&source=gbs_navlinks_s#v=onepage&q=&f=false
Curriculum. In Spolsky, Bernard & Hult, Francis M. (eds). The Handbook of
Anthropology 13(2): 234-238.
for Namibia. English as the Official Language: Perspectives and Strategies. Lusaka:
United Nations Institute for Namibia.
University Press.


Chrisjohn, Roland D., Tanya Wasacase, Lisa Nussey, Andrea Smith, Marc Legault,


Coleman, Hywel (2011). Allocating resources for English: The case of Indonesia’s


- Colonialism and Neo-Colonialism in Language Policy and Planning


and Language Learning. Fryske Akademy. ISSN: 1570 – 1239


Cummins, Jim (2007). ‘Rethinking Monolingual Instructional Strategies in Multilingual Classrooms’. In Lyster, Roy and Sharon Lapkin (eds). *Theme Issue: Multilingualism*.


Dahm, Rebecca & De Angelis, Gessica (2018). The role of mother tongue literacy in language learning and mathematical learning: is there a multilingual benefit for both? International Journal of Multilingualism 15:2, 194-213.


Copenhagen: The Danish Centre for Human Rights, 100-117.


Danmarks lærerhøjskole (1985).-92 københavnnerstudier i tosproget, bind 1-15, København: DLF.


University Press, 541-557.
Dascal, Marcelo (1996). *Endangered Languages*. Tel Aviv: Lester & Sally Entin Faculty of Humanities, Tel Aviv University, manuscript.


linguistic justice debate. Language Problems & Language Planning 31:1, 1-23.
Minorities and the Law of the European Union. In Henrard, Kristin (ed.). Double
standards pertaining to minority protection. Studies in International Minority and
Group Rights, Volume 1. Leiden & Boston: Brill/ Martinus Nijhoff Publishers, 71-
116.
De Sousa Santos, Boaventura (2014). Can Correa deliver Ecuador its revolution?
Guardian Weekly. 6 June 2014, 19.
de Swaan, Abram (2004). Endangered languages, sociolinguistics, and linguistic
de Varennes, Fernand (1994a). Language Conflicts in Eastern European and Central
Asian States: Preliminary Report on Early Warning & Resolution Mechanisms,
December 1994, Prepared for the Exclusive use of the Foundation on Inter-Ethnic
Relations, s’Gravenhage, Netherlands.
de Varennes, Fernand (1994b). Language and Freedom of Expression in International
de Varennes, Fernand (1995). The Protection of Linguistic Minorities in Europe and
International Human Rights Standards and Possible Solutions to Ethnic Tensions and
Conflicts. Paper presented at the conference “Russia and East Central Europe in the
New Geopolitical Realities, Institute of International Economic and Political Studies,
Russian Academy of Sciences, Moscow, Russia, 27-30 January 1995.
de Varennes, Fernand (1999). The Existing Rights of Minorities in International Law. In
Kontra, Miklós, Phillipson, Robert, Skutnabb-Kangas, Tove & Várady, Tibor (eds).
Language: a Right and a Resource. Approaching Linguistic Human Rights. Budapest:
Central European University Press, 117-146.
Rights to language. Equity, power and education. Mahwah, NJ & London: Lawrence
Experience. In Ó Riagáin, Dónall (ed.). Language and Law in Northern Ireland.
Belfast Studies in Language, Culture and Politics 9, Belfast: Queen’s University
Belfast, 5-16. [http://www.bslep.com/].
http://www2.ohchr.org/english/bodies/hrcouncil/minority/docs/statements/experts/Fer
nand_de_Varennes.doc.


Thematic volume Revisiting the heart of darkness – Explorations into genocide and other forms of mass violence. 60 years after the UN Convention, ed. Henning Melber with John Y. Jones. Uppsala: Dag Hammarskjöld Foundation, in cooperation with Networkers South North, 13-32.


DERWAZE. Kurdish Journal of Social Sciences and Humanities – see Mojab.


Dias, Patrick (ed.)(2004). *Multiple Languages, Literacies and Technologies. Mapping out concepts, analyzing practices and defining positions*. Series Multilingualism,


Dostal, P. (1989). Regional Interests and the National Question under Gorbachev, Nationalism in the USSR. Problems of nationalities, Amsterdam: Second World Center.


Draft Submission for a Democratic Autonomous Kurdistan (with a Preface by Prof. Dr. Norman Paech) (2011). No place: Demokratik Toplum Kongresi / Democratic Society
Congress (DTK).


Druviete, Ina & Ozolins, Uldis (2016). The Latvian referendum on Russian as a second state language, February 2012. Language Problems & Language Planning 40:2, 121-145. DOI 10.1075/lplp.40.2.01dru. ISSN 0272-2690 / E-ISSN 1569-9889.


Dürmüller, Urs (1994). Multilingual Talk or English Only? The Swiss Experience. In Ammon et al. (eds), 44-64.


Petersfield, Hampshire.
London: Bloomsbury Publishing.
EDSC (1997). National Achievement Level of Grade 3 Students. Educational and x
Sydney/Auckland/New York/Toronto/ London: Doubleday.
Edwards, John (2012). Book review of Nancy Hornberger (ed.). Can Schools Save
Indigenous Languages? Language Policy 11:2, 201-203.


Ehrhart, Sabine, Mair, Christian & Mühlhäuser, Peter (2006). Pidgins and Creoles between endangerment and empowerment: A dynamic view of empowerment in the


Upsaliensis), 65-96.


Engelbrecht, Mona, IVERSEN, Knud Anker & ENGEL, Merete (1989).-90 Danskundervisningen i de tokulturelle klasser i Høje-Taastrup, Høje-Taastrup Kommune.


Erickson, Sue (2003). Red Cliff hosts language immersion camp. ‘If we lose the language, we lose the culture’. Mazina’igan. A Chronicle of the Lake Superior Ojibwe, Fall 2003, 17.


Espinosa, Aurelio Macedonio (1911). *The Spanish Language in New Mexico and Southern Colorado*, Santa Fe, NM.


Etxeberría-Sagastume, Feli (2006). Attitudes towards language learning in different


Fernandes, Desmond, Baluch, Faiz, Singh, Ranbir, Tatchell, Peter, Owen, Margaret, James, Sabatina, Rothfuss, Rainer, Ahmad, Fareed, Shakoor, Asif, Lone, Ghalib, Yousaf, Akhtar, and Couper, Nigel (2014). *The Education System in Pakistan: Discrimination and the Targeting of the 'Other'*. London: BPCA (the British Pakistani Christian Association).


Feuerverger, Grace (2001). *Oasis of dreams. Teaching and Learning Peace in a Jewish-


Finnäs, Fjalar (1982). Språkgruppsidentifikation och kunskaper i finska i Svens-Finland (Language group identification and knowledge of Finnish in Swedish Finland). MOB
No. 11, Ethnicity and Mobility. Åbo: Åbo Akademi.


Fishman, Joshua A. (2001). Why is it so hard to save a threatened language? (A


Folketingets behandling af beslutningsforslaget om det kurdiske folk, 5.4.1988.

Follow-up Committee 1998 - see *Universal Declaration of Linguistic Rights*.


Foster, P. (1989). Some hard choices to be made. Comparative Education Review, 33/2, 104-


Four Arrows – see Jacobs, Don Trent


Fraser, Malcolm (1981). Inaugural Address on Multiculturalism, delivered to the Institute of Multicultural Affairs, Melbourne, November 30.


García, Ofélia (1988). The education of biliterate and bicultural children in ethnic schools...


García, Ofelia (2000). Minority educators’ use of minority languages and cultures in the urban classroom. In Phillipson (ed.).


Gaski, Harald (2000). The reindeer on the mountain, the reindeer in the mind: On Sami yoik lyrics. In Phillipson (ed.).


Glossop, Ronald (1988). Language policy and a just world order. Alternatives, 13,


Buffalo, Toronto & Sydney: Multilingual Matters, 152-167.


Grin, François (1990). The economic approach to minority languages. *Journal of
Multilingual and Multicultural Development 11, 153-173.


Guliyeva, Gulara (2013). Education, Languages and Linguistic Minorities in the EU:

Gunderson, Lee (2010). A Review of “Social justice through multilingual education”, Language and Education 24:6, 545-548,
http://dx.doi.org/10.1080/09500780903509928

Language Problems and Language Planning 13:1, 45–53.

Gynther, Päivi (2003). On the Doctrine of Systemic Discrimination and its Usability in the Field of Education. International Journal of Minority and Group Rights 10: 45-54. [the last name is misspelled as Gynter in the article].


Haarni, Ilka (2009). Xx [see also Kangas, Ilka].


Halimi, Serge (2013). We can’t go on like this. *Le Monde Diplomatique*, English edition, September 2013, 1, 10.


Hamel, Rainer Enrique & Muñoz Cruz, Héctor (1982). Conflit de diglossie et conscience linguistique dans des communautés indiennes bilingues au Mexique, in Dittmar & Schlieben-Lange (Eds) 249-270.


Hansegård, Nils-Erik (1962). Tvåspråkighet eller halvspråkighet? (Bilingualism or semilingualism?). Föredrag (Lecture). Röster i radio/TV.


Harmon, David (1995b). The status of the world’s languages as reported in the


Sociology of Language. 103, 97-114.


http://mrzine.monthlyreview.org/hassanpour291208.html


Havemann, Paul (ed.) 1999. Indigenous Peoples’ Rights in Australia, Canada and New


Heinämaäki, Örvokki & Skutnabb-Kangas, Tove (1979). When this very prestigious researcher met Mrs Average Housewife, or: where have all the women gone ... *Journal of Pragmatics* 3, 507-519.

Heinämaäki, Örvokki & Skutnabb-Kangas, Tove (1979). When this very prestigious
researcher met Mrs Average Housewife, or: where have all the women gone ... *Nordic Linguistic Bulletin* 3:3 (reprint of Heinämäki, Orvokki & Skutnabb-Kangas, Tove (1979). When this very prestigious researcher met Mrs Average Housewife, or: where have all the women gone ... *Journal of Pragmatics* 3, 507-519).


Helm, Toby (2012). Living standards report shows bleak future of a divided Britain.


Heryanto, Ariel (2007). Then There were Languages: Bahasa Indonesia was One Among Many. In Makoni, Sinfree & Pennycook, Alastair (eds). Disinventing and Reconstituting Languages. Clevedon, UK: Multilingual Matters, 42-61.


Heugh, Kathleen (2009). ‘Literacy and bi/multilingual education in Africa: recovering


Wiksell International.


Hornberger, Nancy H. & McKay, Sandra Lee (eds). (2010). *Sociolinguistics and
Language Education. Bristol, Buffalo & Toronto: Multilingual Matters,
Planning and Language Revitalization. Recent Writings and Reflections from Joshua
(and Acting) About Language Reclamation: An Ethnographic Perspective on
Learning Lenape in Pennsylvania. Working Papers In Educational Linguistics 30(1),
1-20.
Att svära i kyrkan. Tjugofyra röster om evig tillväxt på en ändlig planet. Uppsala:
Hornsby, Michael (2015). Revitalizing Minority Languages. New Speakers of Breton,
Hornsby, Michael (2015). Revitalizing Minority Languages. New Speakers of Breton,
flerkulturelle udfordring. Socialisation og børn fra etniske mindretal, København:
Akademisk Forlag, Kultursociologiske skrifter nr. 24, 11-29.
Ishøj kommune, Esbjerg: Sydjysk Universitetsforlag.
etniske mindretal, Kultursociologiske skrifter 24, Akademisk forlag.
Horton, Myles and Freire, Paulo 1990. We Make the Road by Walking. Philadelphia:
Temple University Press.
Horvath, Barbara (1986). An Investigation of Class Placement in New South Wales
Schools, Sydney: Ethic Affairs Commission. Short version available as VARBRUL
Analysis in Applied Linguistics: a Case Study, Australian Review of Applied
Horvath, Ronald and TAIT, David (1984). Sydney - a social atlas. Canberra: Division of
Hossain, Tania & Tollefson, James W. (2007). Language Policy in Education in
Bangladesh. In Tsui, Amy B. M. & Tollefson, James W. (eds). Language Policy,
Culture, and Identity in Asian Contexts. Mahwah, N.J.: Lawrence Erlbaum Publishers,
259-270.
951-39-1531-X.
Language Teacher Education’. Unpublished conference paper, Language Teacher
Education 2005, Minneapolis, USA.


Hujanen, Taisto (Ed) (1988). *Joint study on the role of information in the realization of the human rights of migrant workers*. Tampere: University of Tampere, Dept. of
Journalism and Mass Communication, Series B.


In Hyltenstam, Kenneth (ed.). Sveriges sju inhemska språk - ett
minoritetsspråksperspektiv (Sweden’s seven domestic languages - a minority


Berlin: Mouton, v-viii.


Hyvärinen, Heikki (1977). Saamelaisten historialliset oikeudet maahan ja veteen (Sámi

Development, 43, 1390-1400.

IATIKU: Newsletter of of the Foundation for Endangered Languages (ed. Nicholas
Ostler) 1, 1995.

and Sustainable Development. Series on Science for Sustainable Development No. 4.
Compiled and edited primarily by Nakashima, Douglas and Derek Elias. UNESCO.
ISSN 1683-3686.

Idström, Anna & Piirainen, Elisabeth, in cooperation with Falzett, Tiber F. M. (2012).
Endangered Metaphors. Amsterdam: John Benjamins.


Press.

Philosophy, Culture and Political Economy. Kolkata: Samya.

Ilaiah, Kancha (2009) [2007]. Turning the pot, tilling the land. Dignity of labour in our
times. New Delhi: Navayana Publishing.

Ilboudo, Paul Taryam and Nikièma, Norbert (2010). Implementing a multilingual model
of education in Burkina Faso: successes, issues and challenges. In Heugh, Kathleen
and Skutnabb-Kangas, Tove (eds). Multilingual Education Works. From the
Periphery to the Centre. Hyderabad: Orient BlackSwan, 239-260.


Harmondsworth: Penguin.


Illich, Ivan (1981). Taught Mother Language and Vernacular Tongue. Foreword, in


Snow (Eds), 48-61, and The Annals of the American Academy of Political and Social

In Jacobs, Don Trent (Wahinke Topa/Four Arrows) (ed.). Unlearning the language of
Integration af indvandrere i Danmark. Beskrivelse og forslag til bedre prioritering,
27. september (1990), København.


*Indigenous Peoples and the Nation-State: 'Fourth World' Politics in Canada, Australia and Norway*??


Indsams integrationsprogram.


Informilo por Interlingvistoj. Rotterdam: Centro de Esploro kaj Dokumentado pri la Monda Lingvo-Problemo. ISSN 1385-2191.


Inquiry into the teaching of asian studies and languages in higher education (1989). *Asia in Australian Higher Education* (Ingelson Report), Submitted to Asian Studies Council, Canberra.


Interlinguistics (regular section in Language Problems & Language Planning).
Amsterdam: John Benjamins.
Interlinguistische Informationen. Berlin: Gesellschaft für Interlinguistik e.V. ISSN 1430-2888.
Iskanius, Sanna (2002). Kahden kielen ja kulttuurin labyrinthissa - venäjäkielisten maahanmuuttajamuorten kieli-identiteetti [In the labyrinth of two languages and


red flag! In Jacobs, Don Trent (Wahinke Topa/Four Arrows) (ed.). *Unlearning the language of conquest*. Austin: University of Texas Press, 1-17.


drustvo XI, 1997 (Beograd), 83-94.


Marginalized Janajatis. Lalitpur: Nayabato, Dhoighbath.


Johns, Alana, and Irene Mazurkewich 2001. ‘The Role of the University in the Training of Native Language Teachers: Labrador.’ In Hinton, Leanne and Ken Hale (eds). The


Jóhannes, Shelley & Mutumba, Safina (2017). Intersections of Mother tongue-based
instruction and identity in a Ugandan pre-school classroom. Manuscript submitted for publication.


Kalantzis, Mary (1995). Coming to Grips with the Implications of Multiculturalism. Paper to the Global Cultural Diversity Conference, Sydney [see Boutros-Ghali].
Kalin, R., and D. Rayko. (1980). The social significance of speech in the job interview. In


Kangas, Ilka, Oittinen Riitta & Topo, Päivi (1990). xxx


Faso.


Kemiläinen, Aira (1964). *Nationalism: Problems concerning the Word, the Concept and Classification.* Jyväskylä: Jyväskylän Yliopistoyhdistys.


King, Kendall (2011). Review of *Multilingualism, citizenship, and identity: Voices of*


Kirkpatrick, Andy (2006). Why are untrained native speaker teachers of English still in
such demand? Guardian Weekly 20.01.06, Learning English Supplement, page 1.


Konstantinov, Julian, ALHAUG, Gulbrand, IGLA, Birgit et al (1990)., Name behaviour of Pomaks in Bulgaria. A report of the findings of the field-study investigating the name behaviour of the Pomaks in the region of Zlataritza, August 6-15, (1990)., Sofia: Bulgarian Society for Regional Cultural Studies.


190


Kontra, Miklós & Trudgill, Peter (2000). If women are being discriminated against, you don’t say “You should become a man”: An interview with Peter Trudgill on sociolinguistics and Standard English. novELTy (A Journal of English Language Teaching and Cultural Studies in Hungary) 7:2, 17−30.


Koraani (1957) - see Aro et al. See also The Qur’an.


Goldsmith, Edward (eds). *The case against the global economy and for a turn toward the local*. San Francisco: Sierra Club, 183-191.


Krashen, Stephen (2006). Did reading first work?


Krashen, Stephen & Brown, Clara Lee 2007. ‘What is academic language proficiency’. 195


Kristensen, Carina (no date). *Att göra skillnad. Som mormor till ett annorlunda barnbarn*. www.ebesforlag.se


Kubota, Ryuko (2002). The impact of globalization on language teaching in Japan. In


Lalu, Premesh and Murray, Noéleen (2012). Becoming UWC. Reflections, pathways and unmaking apartheid’s legacy. Cape Town: Centre for Humanities Research, University of Western Cape.


LANGTAG (1996) - see Language Planning Task Group.


Larsson, Karin (1995). En segregerad värld är inte hip. Reklamens etniska enfald är märklig (A segregated world is not hip. The ethnic stupidity of advertisements is


Lauhamaa, Pigga 2008. Saamelaisopetussuunnitelman merkitys. Tutkimus saamelaisopetuksen organisoinnista. Rovaniemi: University of Lapland, Faculty of Education.


League of Nations Official journal, Special supplement no. 73 of June 13th (1929).


Lee, Tiffany S. (2007). “If They Want Navajo To Be Learned, Then They Should Require It in All Schools”: Navajo Teenagers’ Experiences, Choices, and Demands Regarding Navajo Language’. Wicazo Sa Review. Spring, 7-33.

Lee, Tiffany S. (2009). Language, Identity, and Power: Navajo and Pueblo Young Adults’ Perspectives and Experience with Competing Language Ideologies. In


Lehtola, Veli-Pekka (2016). Historical encounters of the Sámi and the Church of Finland.


Leibowitz, Brenda & Plüddemann, Peter (1998). ‘Advocacy of the mother tongue as medium of instruction is a red herring’ - a debate, manuscript, University of Western Cape & University of Cape Town. [<pp@education.uct.ac.za>].


Lenngren, Anna Maria – see von Platen, Magnus.


Lindqvist, Herman (2002). *Historien om Sverige. Från istid till framtid – så blev de första 14 000 åren*. [The history on Sweden. From the ice age onto future – this is how the first 14 000 years happened]. Stockholm: Norstedts.

Lindqvist, Herman (2013). *När Finland var Sverige* [When Finland was Sweden]. Stockholm: Albert Bonniers Förlag.


Institute of Thailand, 9-23.
Matters.


López, Alba Nogueira, Ruiz Viyetz, Eduardo J., and Urrutia Libarona, Iñigo (eds)


of Education 25(10), 5-28.
Lüsebrink, Claire [no date]. From Assimilation to Apartheid: Paradoxes and
Contradictions of the Right to Mother Tongue Education in French, Italian and Austrian Law, manuscript.


Magg-Miettunen, Siiri (2010). Purnukan ja Kutturan kylien vaiheita. In Aikio-Puoskari,


Magga, Ole Henrik 2020 – see Tonstad

Magga, Ole Henrik & Skutnabb-Kangas, Tove (2001). The Saami languages: the present


Mander, Jerry & Goldsmith, Edward (eds) 1996. The case against the global economy and for a turn toward the local. San Francisco: Sierra Club.


Manker, E., amanuens (E.M-r) (1939)[andra tryckningen]. Uppslag Lappar (ss. 915-930); Lapptrumma (ss. 946-947); se också Setälä, E.N och Liljeblad, S. Svensk Uppslagsbok Band 16. Malmö, Svensk Uppslagsbok A.-B.


Mansory, Ma zen (2019). Conversin in L2 English with Saudi Arabic (L1) children at home. Arab World English Journal (AWEJ), 10(1), 3-15. DOI: https://dx.doi.org/10.24093/awej/vol10No.1.1


Martinez, Aja Y. (2016). A Personal Reflection on Chican@ Language and Identity In the US-Mexico Borderlands: The English Language Hydra as Past and Present


Martins, Luvuyo and van Zyl, Mkhonto (2011). Masincokolengempilo ngesixhosa/ Let’s chat about health/ Kom ons gesels oor gesondheid. Stellenbosch: The Unit for isiXhosa of the Language Centre of Stellenbosch University.


Mateene, Kahombo (1980a). Introduction. In Mateene & Kalema (eds), VI-VII.

Mateene, Kahombo (1985a). Colonial languages as compulsory means of domination,
and indigenous languages, as necessary factors of national liberation and development. In Mateene, Kalema and Chomba (eds), 60-69.


No. 3 of the journal Language, Culture and Curriculum.


McCarty, Teresa L. – look through everything – they are not in the right order!


McCarty, Teresa L. (2002). A Place To Be Navajo – Rough Rock and the Struggle for
McCarty, Teresa (2014). Introduction. [Section Native American Languages]. In Wiley,


McIvor, Onowa (2006). *Building the nests: Early childhood Indigenous immersion programs in BC*. [no place]: Adam’s Lake First Nation & Lil’wat Nation. [info@fphcc.ca]


60 years after the UN Convention, ed. Henning Melber with John Y. Jones. Uppsala: Dag Hammarskjöld Foundation, in cooperation with Networkers South North, 263-270.


Meko-Pfeifer, Sílvia (2019). Business as Usual? (Re)conceptualizations and the Multilingual Turn in Education. The Case of Mother Tongue. In xxxx


Menard-Warwick, Julia (2014). ”Tiffany does not have a solid language background, as she speaks only English”: emerging language ideologies among California students. Critical inquiry in language Studies 11:2, 75-99.


245


Ministry of Education, Ontario 2003. ‘New Funding for ESL and Literacy Programs’. 246


MLA international bibliography of books and articles on the modern languages and literatures, vol. 3, Linguistics.


Mulcahy, Martin 2007. Personal communication.


"Man kan vara tvålandare också." Om sverigefinnarnas väg från tystnad till kamp.


Nehru, Jawaharlar. *Selected works of Jawaharlal Nehru*. See Sarvepalli, Gopal (ed.) 1972-.


Nelde, Peter, Labradies, Norman & Williams, Colin H. 1992. The principles of territoriality


Nicholson, Rangi & Garland, Ron (1992). New Zealanders’ Attitudes to the


Norton, Bonnie (2000). Identity and Language Learning: Gender, ethnicity and
educational change. London: Longman/Pearson Education.


Nunis Jr., Doyce B., Interview with Dr. Nunis. In Costo & Costo (eds), 217-222.


Nusche, Deborah, Wurzburg, Gregory & Naughton, Breda (2010). OECD Reviews of Migrant Education. Denmark. OECD. Download
München: Olzog Verlag.


Öcalan – see Ocalan


Oeter, Stefan (1997). Überlegungen zum Minderheitenbegriff und zur Frage der neuen


Olsson, Gunnar (1989). Mödom, mod och morske män, i Hirdman (red) 114-149.


Buffalo & Toronto: Multilingual Matters, 271-293.
European Research Centre on Multilingualism and Language Learning.
Ostler, Nicolas (1995). Editor’s report. *Iatiku: Newsletter of of the Foundation for Endangered Languages* 1, 6-.


Oudin, Anne-Sophie (1996 - no date). *Immersion and Multilingual Education in the European Union. Inventory of educational systems in which teaching is provided partly or entirely through the medium of a regional or minority language*. Luxembourg: The European Bureau for Lesser Used Languages. ISBN 1 87067507X (see also <http://www.eblul.org>).


Pagel, Mark (1995). (as reported by Nicholas Ostler in *Iatiku: Newsletter of the Foundation for Endangered Languages* 1, 1995, 6.)


Parwez, H. M. Zahid (2004). *Access of Muslim children to Education (Phase II)*.


http://www.unesco.org/education/ue/publications/uestud41.shtml


Pattanayak, Supriya (compiler) (2011). Our father turns 80. Dr. Debi Prasanna Pattanayak. No publisher [= the Pattanayak family]; no place [Bhubaneswar, India].


Paulston, Christina Bratt (Ed) (1988b). International handbook of bilingualism and
bilingual education, New York: Greenwood Press.
Sociolinguistics. Memories and Reflections. Dallas, TX: Summer Institute of
Linguistics.
Paulston, Rolland (1972). Cultural Revitalization and Educational Change in Cuba.
Comparative Education review 16:3.
Pauwels, Anne (1980). The Effects of Mixed Marriages on Language Shift in the Dutch
Community in Australia, M.A. Thesis, Monash University, Melbourne.
Pavan Kumar, Malreddy (2009). Aboriginal education in Canada: A postcolonial
analysis. AlterNative 5:1, 42-57.
Turn of the Twentieth Century. In Pavlenko, Aneta & Blackledge, Adrian (eds).
Negotiation of Identities in Multilingual Contexts. Clevedon, UK: Multilingual
Matters, 34-67.
University Press.
Emotional experience, expression, and representation. Clevedon: Multilingual
Matters, 1-33.
Pavlenko, Aneta (2011). Language rights versus speakers’ rights: On the applicability of
Western language rights approaches in Eastern European contexts. Language Policy
10:1, 37-58.
Pavlenko, Aneta (2012). Multilingualism and emotions. In Martin-Jones, Marilyn,
Blackledge, Adrian and Creese, Angela (eds). The Routledge Handbook of
Pavlenko, Aneta (in press). Superdiversity and why it isn’t: Reflections on terminological
innovation and academic branding. In S. Breidbach, L. Küster & B. Schmenk (Eds),
Pavlenko, Aneta (ed.) (2006). Bilingual Minds. Emotional Experience, Expression and
Approaches to the Study of Negotiation of Identities in Multilingual Contexts. In
Pavlenko, Aneta & Blackledge, Adrian (eds). Negotiation of Identities in Multilingual
Pavlenko, Aneta & Blackledge, Adrian (eds) (2004). Negotiation of Identities in
Pavlini-Wolf, Andrina (1986). The Definitions of a Mother Tongue and Some Related
Questions, in Grazer Linguistische Studien 27, Muttersprache(n), Herbst (1986),
167-182.
Paper presented to a meeting called by Te Taura Whiri I Te Reo Māori of all Pākehā
who are fluent speakers of Māori, May 25 (1988).
Paz, Moria (2013). The Failed Promise of Language Rights: A Critique of the
International Language Rights Regime. Harvard International Law Journal 54:1,
157-218.
Peace in Kurdistan Campaign and Campaign Against Criminalising Communities (2006).
Petition: End the Criminalisation of the Kurds - No to UK Ban on Kongra-Gel.
London: The Peace in Kurdistan Campaign and CAMPACC.


Petersen, Robert (1980). On the possibility of minority groups to use “alternative expertise”. In Dittmar & König (eds), 19-29.


Phillipson, Robert (2009). English in globalization, a lingua franca or a lingua frankensteinia?. *TESOL Quarterly* 43/2, Symposium: Imaging multilingual TESOL, 335-339.


Phillipson, Robert (2010). Interview with Miguel Strubell at the *Open University of
Barcelona in connection with receiving the 2010 UNESCO Linguapax Prize:
http://www.youtube.com/watch?v=pNkw0xyIzI.

http://www.youtube.com/watch?v=kJhHyvFNXeF

Phillipson, Robert (2010). The politics and the personal in language education: the state
of which art? Review article on The politics of language education. Individuals and
institutions, edited by J. Charles Alderson. Language and education, 24/2, 151-166.

Phillipson, Robert (2011). Americanización e inglesización como procesos de ocupación
http://www.dissoc.org/ediciones/v05n01/DS5%281%29Phillipson.pdf.


Théâtre de l’Institut Français, Paris, organized by La Délégation Générale du Québec,
20 June. Panel debate. Text of talk published on the website
ou-realite-par-robert-phillipson.

Phillipson, Robert (2011). Cross Talk on Russia Today, Peter Lavelle, English v. Globish,
6 May 2011. http://www.youtube.com/watch?v=CjXn3Iw5wQ4

Phillipson, Robert (2011). Keynote lecture ‘Creating multilingual education at Nordic
universities: challenges and obstructions’ at the conference Four or more languages
for all: language policy challenges of the future, Tórshavn, the Faroes, 22-24 August
2011. The 40-minute lecture can be downloaded:
http://www.socdev.fo/pages/malpolitikk_uk/keynotes_lectures.php as can the
accompanying PowerPoint slides:

Phillipson, Robert (2011). L’imperialismo linguistico inglese continua. With a Postscript,
Radikala Asocio. www.democrazialinguistica.it.

Phillipson, Robert (2011). Power Point talk slides at the launch of an Italian translation
of Linguistic imperialism continued. http://www.democrazialinguistica.it/it/primapagina/110-notizieera/politica-e-lingue/robert-phillipson/462-limperialismo-
linguistico-inglese-continua.html.

Phillipson, Robert (2011). Robert Phillipson responds to Humphrey Tonkin’s Language
and the ingenuity gap in science: The empire of scientific English. Critical Inquiry in
Language Studies, 8/1, 117-124.

Phillipson, Robert (2011). The EU and Languages: Diversity in What Unity? In Kjaer,
Farnham & Burlington; Ashgate, 57-74.

Englishes, edited by Mukul Saxena and Tope Omoniyi (Multilingual Matters, 2010).
World Englishes, 31/1, 133-136.

Phillipson, Robert (2012). Creando un balance entre o ingles e as linguas locais. In
Lingua e Ecoloxía, VIII Xornadas sobre Lingua e Usos, ed. Goretti Sanmartin Rei. A
Coruña: Universidad da Coruña, Servizo de Normalización Lingüística, 179-194.


Phillipson, Robert (2016). Promoting English: Hydras old and new. In Bunce, Pauline,


Piri, Riitta (2002). *Teaching and learning less widely-spoken languages in other countries / L’enseignement des langues de moindre diffusion comme languages étrangères dans d’autres pays*. Strasbourg: Council of Europe.


Potra, George (1939) Contribu__uni la istoricul _iganilor din Romania. Bucharest: Fundatia Regele Carol I.


World Council of Churches.
Salaberry, M. Rafael (ed.). Language Allegiances and Bilingualism in the USA.
Bristol, UK: Multilingual Matters, 53-79.
Pretty, Jules, Adams, Bill, Berkes, Fikret, Ferreira de Athayde, Simone, Dudley, Nigel,
Hunn, Eugene, Maffi, Luisa, Milton, Kay, Rapport, David, Robbins, Paul, Sterling,
Eleanor, Stolton, Sue, Tsing, Anna, Vintinner, Erin, and Pilgrim, Sarah (2009). The
Intersections of Biological Diversity and Cultural Diversity: Towards Integration.
Conservation and Society 7(2), 100-112.
the Social Sciences in Australia.
Blackwell.
Price, Jeremy N. (2000). Against the odds: The meaning of school and relationships in
Harmondsworth: Penguin.
Priedite, Aija (2003). The Evolutionary Process of Laws on the State Language,
Education, and Naturalisation: A Reflection of Latvia’s Democratisation Process.
Mercator Working papers 12. Barcelona: CIEMEN.
Probyn, Margie (2006). Language and Learning Science in South Africa. Language and
ProDoc 2006. Project Document for Finnish Technical Assistance to the Implementation
of the ‘Bilingual Education Programme for all non-Nepali Speaking Students of
Foreign Affairs of Finland.
Communities.
Stockholm: Regeringskansliet.
Psacharopoulos, G. (1990). Why educational policies can fail. An overview of selected
African experiences. Washington, DC: World Bank (World Bank Discussion Papers,
Africa Technical Department Series, 82).
Pujolar, Joan & O’Rourke, Bernadette (2016). New speakers, non-native speakers:
towards a post-national linguistics. Draft paper.
https://www.academia.edu/30325038/Theorizing_the_speaker_and_speakerness_less
ons_learned_from_research_on_new_speakers.
från svenska tiden till 2000-talet. Helsingfors: Svenska Litteratursällskapet i Finland,
& Stockholm: Bokförlaget Atlantis, 158-171.


Quell, Carsten (1997). Language choice in multilingual institutions: A case study at the European Commission with particular reference to the role of English, French and German as working languages. Multilingua 16/1, 57-76.

Quesada Pacheco, Miguel Ángel (1997). Data fra eit språk på sotteseng [Data from a language on its death bed]. Nordica Bergensia 13, 158-172.


Rannut, Mart (2008). Threats to national languages in Europe. In Stickel, Gerhard (ed.).
National and European Language Policies. Frankfurt am Main: Peter Lang, 35-52.


Eurooppa matkalla länteen. Itäisen Keski-Euroopan, Baltian ja Balkanin historiaa ja politiikkaa [Easten Europe on the way west. On history and politics of eastern Central Europe, the Baltics and the Balkans]. Helsinki: Gaudeamus, 19-36.


RC 5 Newsletter: ISA (international association of sociology), Research Committee 5, Ethnic, Race and Minority Relations, Newsletter, Amsterdam: University of Amsterdam, Institute for Race and Ethnic Studies.


Rekdal, Olaug & Skutnabb-Kangas, Tove (eds) (1977). *Vardagsskrift = Arkikirja = Hverdagsskrift til Jan och Jens i anledning det året dom närmade sig 31 og til alle dere andre som tycker om vardagsuppmuntran, utgitt med kram av TSK og OR* (Everyday-schrift to Jan and Jens, on the occasion of the year when they approached 31, and to all you who like everyday support, edited by TSK and OR, with a hug). Uppsala: Uppsala universitet, Inst.f. nordiska språk, 116 p. (Everyday-schrift to Jan and Jens, on the occasion of the year when they approached 31, and to all you who like everyday support, edited by TSK and OR, with a hug).

Resolution, 14th World Congress of the World Federation of the Deaf, Montreal, Quebec, Canada,, 18-26 July 2003. WFD News, December 2003, 16:3, 33. [See also www.wfdnews.org].


Riggs, Fred (1988). Modes of Ethnicity (second draft), manuscript (28s.).


Council, University of Hawaii.
Roberts, Paul Craig (2014). How America was lost. From 9/11 to the police/warfare state. Atlanta, GA: Clarity Press.
Risks World War III. Atlanta, GA: Clarity Press, 15-18.
Rogers, Sinclair (ed.) (1976). They don’t speak our language. Essays on the language
world of children and adolescents. London: Edward Arnold.
Sammanfattning. svenskt perspektiv. Volante. www.volante.se
Rolstad, K., Mahoney, K., Glass, G. V. (2005). The big picture: A meta-analysis of 
program effectiveness research on English language learners. Educational Policy, 
Oxford: Oxford University Press.
Romaine, Suzanne (2007). Linguistic diversity and language standardization. In 
Handbooks of Applied Linguistics, Volume 9. Handbooks of Language and 
Communication: Diversity and Change, eds Marlis Hellinger & Anne Pauwels, Berlin 
& New York: Mouton de Gruyter, 685-713.
Romaine, Suzanne (2008). Language rights, human development and linguistic diversity 
Languages. Amsterdam: John Benjamins, 85-96.
Romaine, Suzanne (2018). Language Endangerment and Language Death: the Future of 
Language Diversity. In Penz, Hermine & Fill, Alwin (eds). Handbook of 
University Press.
Romero-Little, Mary Eunice, Teresa L. McCarty, Larisa Warhol and Ofelia Zepeda 2007. 
‘Language Policies in Practice: Preliminary Findings from a Large-Scale Study of 
Ronjat, Jules (1913). Le développement du language observé chez un enfant bilingue, 
Language loyalties (pp. 84-85). Chicago: University of Chicago Press.
Roppola, Veikko (1998). Toistuuko Pajalan koululakko? (Will the Pajala school strike be 
Rosas, Allan (1995b). So-Called Rights of the Third Generation. In Eide et al. (eds), 243-
246.
Rosas, Allan (1995). The right to development, in Eide, Kraus & Rosas (eds) 1995, 247-
255.
Literacies. Lessons on Business Leadership and National Cultures. A landmark study 
of CEOs from 28 countries. New York: Simon & Schuster.


Turkey, the Kurds and the EU, European Parliament, Brussels, 22-23 November 2004 – Conference Papers. GB, KHRP, 53-70.


Samernas folkträtsliga ställning: Delbetänkande av Samerättutsredningen (1986).
Ohcejohka/Utsjoki: Girjegiisá.
Sammallahti, Pekka and Nickel, Klaus-Peter (2011). Nordsamisk grammatikk.
Kárásjohka: Davvi girji.
Samuza, Ronald (1979). How are the schools of Ontario coping with a New Canadian population: a report of recent research findings. TESL Talk 11, 44-51.
Sands, Philippe (2016). East West Street. On the Origins of genocide and crimes against


Santos, Boaventura de Sousa (2014). *Om Gud var människorsaktivist*. [original: *If God were a Human Rights Activist*]. Hägersten: Tankekraft Förlag.


Sato, Charlene (1991). Sociolinguistic variation and language attitudes in Hawai`i. In
Cheshire (ed.), 647-663.
SCB = Statistiska Centralbyrån (The Central Statistical Bureau), Stockholm


Schmidt-Hahn, Claudia (Hrsg.) (2012). *Sprache(n) als europäisches Kulturgut. Languages as European cultural asset*. Innsbruck: Studienverlag.


*Schola Europaea*.


Sealey, Alison (2010). Naturalising the social : socialising the natural. Paper given at BAAL Annual meeting, University of Aberdeen, September 2010.


Hague.
Setälä. E.N., professor (1939)[andra tryckningen]. Uppslag Lapska språket och
litteraturen (ss. 950-951); se också Liljeblad, S. och Manker, E.. Svensk Uppslagsbok Band 16. Malmö, Svensk Uppslagsbok A.-B.


Sfs (svensk författningssamling = collection of swedish laws) annual volumes, Stockholm: Nordstedts tryckeri.


countries-english-language

Shapiro, Ian (2002). Problems, Methods, and Theories in the Study of Politics, or What’s Wrong with Political Science and What to Do about It. *Political Theory* 30:4, 588-611.


Costo (eds), 29-47.
Siegel, Jeff 1997. ‘Using a pidgin language in formal education: Help or hinderance?’ Applied Linguistics 18, 86-100.


Sjögren, David (2016). Att göra upp med det förflutna. Sanningskommissioner, officiella ursäkter och vitböcker i ett svenskt och internationellt perspektiv [To settle with the past. Truth Commissions, official apologies and white books in a Swedish and an


Skutnabb-Kangas, Tove (1975). *Tvåspråkighet som mål i invandrarundervisningen*, Lärarhögskolan i Linköping, Fortbildningsavdelningen, Dokumentationsserie nr 1, 14pp. (Bilingualism as the goal in immigrant education).

Skutnabb-Kangas, Tove (1975). Vad är halvspråkighet? Nordisk Minoritetforskning 1, 1974 (What is semilingualism?)


Skutnabb-Kangas, Tove (1976). Halvspråkighet - ett medel att få invandrarnas barn till löpande bandet? Invandrare och minoriteter 3-4, (Semilingualism - a method to get the children of the immigrants to the assembly lines?).


Skutnabb-Kangas, Tove (1977). Halvspråkighet - ett medel att få invandrarnas barn till löpande bandet? Sosiologi i dag 2, De nye minoriteter: innvandringssosial og politikk, 70-80 (reprint of E 5) (Semilingualism - a method to get the children of the immigrants to the assembly lines?).


Skutnabb-Kangas, Tove (1977). Language in the process of cultural assimilation and


Skutnabb-Kangas, Tove (1980). Tvåspråkighet och skolframgång. In Minoritet, kultur,


Skutnabb-Kangas, Tove (1981). Om tvåspråkighet i förskoleåldern, Suomen logopedis-foniatrin yhdistys ry:n jatkokoulutuspäivät, Publikationer utgivna av föreningen för logopedi och foniatri i Finland 14, 1-23 (On bilingualism at the preschool age).


Skutnabb-Kangas, Tove (1982). Hjälper gott underbyggda argument? Tiedote 6, 4-6 (Do well founded arguments help?).


Skutnabb-Kangas, Tove (1984). Alle invandrorganisolationer i Västtyskland vill ha undervisning på modersmålet. *Tiedote* 1, 10 (All immigrant organisations in West Germany want to have education through the medium of the mother tongue).


Ecology - the Non-uniqeness of the Northern Countries. In Broadbent, Noel D.(Ed.) *Nordic Perspectives on Arctic Cultural and Political Ecology*, Umeå University: Center for Arctic Cultural Research, 73-104.


Skutnabb-Kangas, Tove (1998). Bilingual Education for Finnish Minority Students in


Skutnabb-Kangas, Tove (2002). Kva har nnynorsk til felles med europeiske minoritetsspråk? (What does Nynorsk have in common with European minority languages?). In Sæbø Skarpeteig, Trond (ed.). *Globalising of språkpolitikk (Globalisation and language policy)*. Oslo: Noregs Mållag, 41-63.


Thessaloniki, 202-230.


Volume 1. Language rights: principles, enactment, application.
Volume 2. Language policy in education: violations or rights for all?


380


Sonntag, Selma K. (2007). Change and Permanence in Language Politics in Nepal. In Tsui,


SSK, Suomen säädöskokoelma [The Finnish Official Gazette] 2007/392. *Opetusministeriön asetus vieraskielisten sekä saamenkielisten ja romanikielisten oppilaiden täydentävän opetuksen perusteista* [Statute of the Ministry of Education about the grounds for granting state subsidies for the complementary compulsory and upper secondary schooling of immigrants and pupils who speak Sámi, Roma or foreign languages as their native language].


State of California 1879 debates and proceedings of the constitutional convention, Sacramento.
Statens institut för läromedelsinformation (1986). Interkulturellt synsätt i undervisning och läromedel, Stockholm: SIL.


Stork, William J. (2003). Parallel extinction risk and global distribution of languages and


keskus, 235-239.


Svonni, Mikael (1996). Skolor och språkundervisning för en inhemsk minoritet - samerna (Schools and language teaching for a domestic minority - the Sámi). In Hyltenstam


Swain, Merrill (1987). The case for focussed input: Contrived but authentic - Or, how content teaching needs to be manipulated and complemented to maximize second language learning. Plenary paper presented at TESOL ‘87 conference, Vancouver, B.C.


Advisory Council on Languages and Multicultural Education, 4, 111-121.


Takala, Tuomas (ed.) (1994). *Quality of Education in the Context of Culture in Developing Countries*. Tampere: University of Tampere, Department of Education. Teaching papers and seminar reports B12.


Tánczos, Outi (2011). Identity construction in an Udmurt daily newspaper. In Grünthal,


Tandefelt, Marika (2003). *Tänk om... Svenska språknämndens förslag till handlingsprogram för svenskan i Finland*. [What if...Suggestion for an action programme for Swedish in Finland by the Swedish Language Board in Finland]. Helsingfors: Forskningsnämnden för de inhemska språken.


Taylor, Donald, Meynard, Roch and Rheault, Elizabeth (1977). Threat to ethnic identity and second language learning, in Giles (Ed), 99-118.

Taylor, Shelley K. (1993). Results of phase one of an investigation into the trilingual educational experience of Micmac students in French immersion, manuscript, Toronto: Ontario Institute for Studies in Education.


Tellier, Angela (ed.) (2012). Esperanto as a starter language for child second-language learners in the primary school. Stoke-on-Trent: Esperanto UK.


The International Association for Human Rights in Kurdistan - see also Internationaler Verein für Menschenrechte der Kurden, and Bucak, Sertaç.
The minority rights group, London, Reports.
*The Qur'an* - see Dawood. See also Aro et al.


The text has also been translated from French into Esperanto, see weblink:


Thiong’o, Ngũgĩ, wa; see Ngũgĩ, wa Thiong’o.


presented at the conference Development and Rights, Roskilde University, 8-10 October 1997.


‘La Antropología ante el Perú de hoy’.


Trim, John L.M. (199xx). Language teaching in the perspective of the predictable requirements of the twenty-first century, Report on behalf of the International Association of Applied Linguistics for submission to UNESCO.


Tsui, Amy B. M. (2005). Learning English or learning in English: Will we have a choice? CLIL Debate, IATEFL Conference, 8 April, Cardiff.


of the International Institute of Comparative Linguistic Law, Québec: Wilson & Lafleur, 55-84.


U.S. Government printing office 1886 annual report of the commissioner of indian affairs to the secretary of the interior, Washington D.C.


Unesco Regional Office for Education in Africa (1985). African community languages


1990 Concept and Measurement of Human Development
1991 Financing Human Development
1992 Global Dimensions of Human Development
1993 People's Participation
1994 New Dimensions of Human Security
1995 Gender and Human Development
1996 Economic Growth and Human Development
1997 Human Development to Eradicate Poverty
1998 Consumption for Human Development
1999 Globalization with a Human Face
2000 Human Rights and Human Development


2001 Making New Technologies Work for Human Development
2002 Deepening Democracy in a Fragmented World
2003 Millennium Development Goals: A Compact among Nations to End Human Poverty
2004 Cultural Liberty in Today’s Diverse World
2006 Beyond Scarcity: Power, Poverty and the Global Water Crisis
2007/2008 Fighting Climate Change: Human Solidarity in a Divided World
2009 Overcoming Barriers: Human Mobility and Development
2010 The Real Wealth of Nations: Pathways to Human Development
2011 Sustainability and Equity: A Better Future for All
2013 The Rise of the South: Human Progress in a Diverse World
2014 Sustaining Human Progress: Reducing Vulnerability and Building Resilience


University of Kwazulu-Natal/ Inyuvesi Yakwazulu-Natal College of Health Sciences Teaching and Learning Office (2012). General Nursing (General, Community, Psychiatry) and Midwifery Terminology. Durban.


/Samisk skolehistorie 2 [Saami school history]. Karasjok: Davvi Girji, 318-321. davvi@davvi.no, in English at http://www.davvi.no/site/index.php?=eng&s=01 or direct at http://skuvla.info where the book can be read in Norwegian and Saami.


van der Stoel, Max (1994). Recommendations by the CSCE High Commissioner on National Minorities upon his visits to Estonia, Latvia and Lithuania. Helsinki Monitor 1994, 2, 76-.

van der Stoel, Max (1997). email: CSCEHCNM@EURONET.NL, homepage http://www.osceprag.cz


Verspoor, Adriaan 2006. Personal communication.


Viinikka-Kallinen, Anitta (2010). While the wings grow – Finnic minorities writing their


Virta, Erkki (1994).Tvåspråkighet, tänkande och identitet. Studier av finska barn i Sverige och Finland (Bilingualism, cognition and identity. Studies on Finnish


wa Thion’o, Ngūgǐ; see Ngūgǐ, wa Thiong’o.


Wahinke Topa/Four Arrows – see Jacobs, Don Trent.

Wahlbäck, Krister (1989). Sveriges invandrarpolitik och Finland, Föredrag vid seminariet xx


Wande, Erling & Winsa, Birger (1995). Attitudes and behaviours in the Thorne (sic!) Valley. In Fase et al. (eds), 267-292. [should be ‘Torne’].


Traditions. Minneapolis: University of Minnesota Press.
Webster, Noah (1789). An essay on the necessity, advantages and practicability of reforming the mode of spelling, and of rendering the orthography of words correspondent to the pronunciation. In *Dissertations on the English language*. Extracts in Graddol et al. (eds) 1996, 91-94.


West, Michael P. (1926). *Bilingualism* (with Special Reference to Bengal), Calcutta: Bureau of Education.


Transaction Books.
Harvester Wheatsheaf.


Wink, Joan (1994). I am not a LAP. TESOL Matters, February/March.
Winsa, Birger (1997). Från ett Vi till ett Dem - Torne älv som kulturgräns (From a We to a They - Torne river as a cultural boundary). In Korhonen & Winsa, 5-52.


Wong, Shelley & Grant, Rachel (2007). Academic Achievement and Social Identity


World Bank (summarized in *Comparative Education Review, February 1989*).


Wuolijoki, Hella (2011)[1944]. Enkä ollut vanki Tuokio, vanki vankilasta. [And I was not prisoner. Snapshots from a prison]. Helsinki: Tammi.


Würtz Sørensen, Jørgen (1988a). Der kom fremmede, Arbejdspapir, Århus: Center for Kulturforskning.


Young, Andrea S. 1995. Peer and parental pressure within the sociolinguistic environment: an Anglo-French comparative study of teenage foreign language learners, in Graddol & Thomas (eds), 112-122.


Äärelä, Rauni (2016). "Dat ii leat dušše dat giella." ["Se ei ole vain se kiel""].